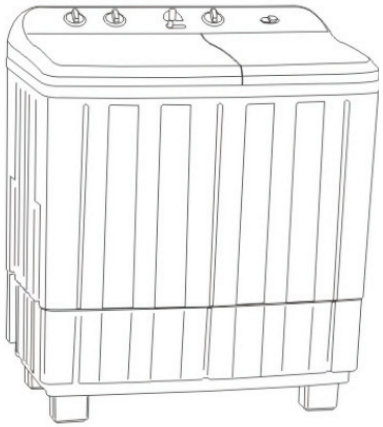
PREMIER®

MANUAL DE INSTRUCCIONES
LAVADORA SEMI-AUTOMÁTICA
LAV-4222



ESTIMADO CLIENTE
Con el fin de que obtenga el mayor desempeño de su producto, por favor lea este manual de instrucciones cuidadosamente antes de comenzar a utilizarlo, y guárdelo para su futura referencia.
Si necesita soporte adicional, no dude en escribir a: ***info@premiermundo.com***

PRECAUCIÓN

RIESGO DE CHOQUE ELÉCTRICO , NO ABRA

Precaución: Para reducir el riesgo de choque eléctrico, no retire la cubierta, no hay partes manipulables por el usuario al interior de la unidad. Refiera todo mantenimiento o intervención técnica a personal técnico calificado.

Este símbolo indica la existencia de voltaje peligroso al interior de esta unidad, que constituye un riesgo de choque eléctrico.

Este símbolo indica que hay importantes instrucciones de operación y mantenimiento en la literatura que acompaña a esta unidad.

LÍNEAS DE SERVICIO AL CLIENTE PREMIER

Venezuela:	0800 – ELECTRIC (353-2874)
Colombia:	01-900-331-PEJC (7352)
Panamá:	300-5185
Sitio Web:	www.premiermundo.com
E-mail:	servicioalcliente@premiermundo.com

NOTA
Nos reservamos el derecho de modificar las especificaciones, características y/u operación de este producto sin previo aviso, con el fin de continuar las mejoras y desarrollo del mismo.

DESCRIPCIÓN

- **Diseño de carcasa en plástico: (seleccionado)**
  La lavadora de doble tina tiene está construida con una carcasa exterior en plástico. El tipo de producto tiene la característica de ser durable y nunca se va a oxidar. La parte exterior de la máquina está diseñada para dar un acabado brillante y agradable.

- **Diseño de carcasa en metal: (seleccionado)**
  La carcasa en metal es mucho más resistente que en plástico, viene cubierta en el interior con plástico y es a prueba de óxido además de tener un diseño novedoso y agradable, en comparación con otras lavadoras. Tiene una forma atractiva y agrada al usuario. Cuerpo en acero y aleación de aluminio para escoger.

- **Diseño de cascada: (seleccionado)**
  Al lavar, la gran cascada de agua cae por todas partes para lavar la ropa, ahorrando tiempo y hace que las prendas queden más limpias.

- **Diseño de lavado manual:**
  Hay algunos pequeños pulsadores que se agregan a los grandes, que representan el lavado manual con los que se puede hacer que caiga mayor cantidad de agua sobre las prendas.

- **Diseño de gran capacidad:**
  Puede resolver el problema familiar del lavado.

- **Diseño súper-silencioso:**
  Sistema con sonido suave y movimiento balanceado para un lavado más silencioso.

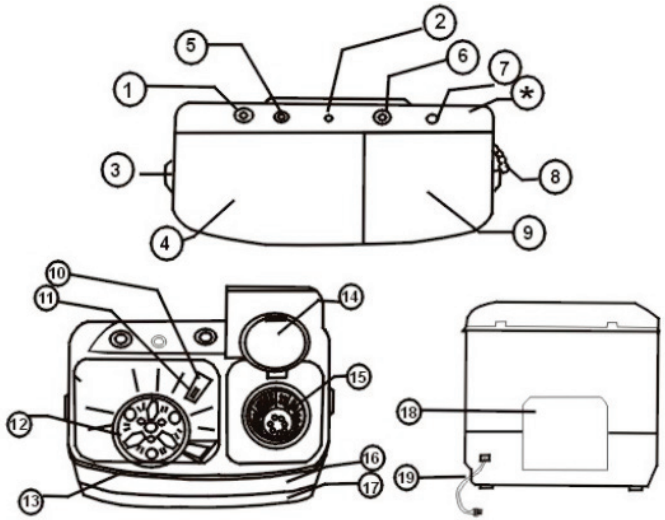
- **Diseño de filtro de cabellos:**
  Se deshace de manera efectiva de los cabellos mientras lava, y mantiene las prendas limpias.

- **Diseño de drenaje superior: (seleccionado)**

- **Selección de diferentes niveles de agua**

- **Selección de diferentes corrientes de agua**

DESCRIPCIÓN DE LA UNIDAD



1. Temporizador de lavado
2. Entrada de agua
3. Manija
4. Tapa de lavado
5. Selector de corriente
6. Temporizador de centrifugado
7. Programa de lavado
8. Manguera de desagüe
9. Tapa de secado – centrifugado
10. Filtro de sobre flujo
11. Filtro
12. Pulsador
13. Gabinete
14. Tapa interior de secado - centrifugado
15. Canasta de secado – centrifugado
16. Cubierta exterior
17. Base de la unidad
18. Cubierta posterior
19. Cable y enchufe

*. Panel de control

⚠INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- El cable de poder de esta máquina está conectado especialmente. No abra el cable ni conecte a la caja usted mismo. Solicite servicio técnico en caso de ser necesario.
- Si se presentan ruidos o vibración anormales, detenga la máquina y detecte la causa (observe la sección de resolución de problemas).
- Gire la perilla de tiempo sólo de manera ascendente, por ejemplo de 0 a 8, y no la gire en dirección opuesta.
- No utilice agua con temperatura mayor a 55ºC en la lavadora, ya que las partes plásticas como el pulsador se pueden deformar.
- Asegúrese que no hay cosas dentro de la lavadora antes de comenzar a usarla.
- No lave una cantidad de ropa mayor a la capacidad de la lavadora.
- No coloque utilice compuestos ácidos pesados, alcalinos u otros componentes orgánicos al lavar.
- La ventana inferior de la lavadora no debe estar bloqueada al utilizarla.
- No introduzca sus manos en la lavadora cuando la esté utilizando.
- Antes de lavar, se deben separar las prendas de color claro y las prendas de color oscuro.
- Los niños deben ser supervisados para garantizar que no jueguen con la unidad.
- La unidad no debe ser utilizada por niños o personas con capacidades físicas o mentales reducidas, o con falta de experiencia, a menos que se dé una adecuada instrucción en su uso por una persona capacitada y responsable.

INSTRUCCIONES DE LAVADO

PREPARACIÓN

- La máquina debe estar colocada sobre una superficie plana y estable. La ventana inferior de la lavadora no puede bloquearse cuando se está utilizando.
- La lavadora debe ser conectada a un tomacorriente con polo a tierra.
- Coloque la manguera de sobre flujo. (No coloque la manguera hacia abajo cuando esté en la función de drenaje.
- Utilice la manguera de agua para conectar la llave del agua a la lavadora.
- De acuerdo con el material y peso de las prendas, ajuste el nivel del agua.
- Encienda la lavadora.
- Antes de lavar, se deben separar adecuadamente las prendas de color ligero y color oscuro.

LAVAR

1. Coloque las prendas y la cantidad adecuada de detergente en la tina de la lavadora. (Un exceso de detergente hará difícil deshacerse del jabón y puede darse un enjuague insuficiente).
2. Abra la válvula del agua y ajuste el nivel del agua de acuerdo con las necesidades.
3. Ajuste el botón de lavado-drenaje a suave o fuerte de acuerdo con el material y peso de las prendas.
4. Ajuste la perilla de tiempo a la posición adecuada y comience a lavar.
5. Al terminar de lavar, coloque el botón en la posición de drenaje para drenar el agua.

IMPORTANTE
No coloque plumas en la lavadora para deshidratarlas.

CENTRIFUGADO

1. Después de drenar el agua, coloque las prendas en la tina derecha y presiónelas hacia abajo.
2. Coloque la tapa de seguridad y la tapa de centrifugado.
3. Ajuste el temporizador según la cantidad de prendas.

LAVADO DE DRENAJE

1. Después de secar, permita que entre agua a la tina de centrifugado por unos 20 o 30 segundos.
2. De acuerdo con el proceso de centrifugado, seque las prendas por 1 minuto, y luego centrifugue de nuevo por 1 o 2 minutos.

ENJUAGUE

1. Después de secar las prendas en la tina de centrifugado, levante las tapas y retire las prendas para colocarlas en la tina de lavado para enjuagarlas.
2. Repita el proceso de lavado, con la diferencia de que en este paso no se agrega detergente.

AL TERMINAR

- Recuerde desconectar el cable de poder.
- Drene el agua que queda en la lavadora.
- Voltee el filtro y lávelo.
- Introduzca la manguera de entrada de agua y cuelgue la manguera de drenaje. Cuando la lavadora esté en la función de drenaje superior, introduzca únicamente la manguera de entrada de agua. Coloque todas las tapas. Recuerde colocar la lavadora en un espacio ventilado.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

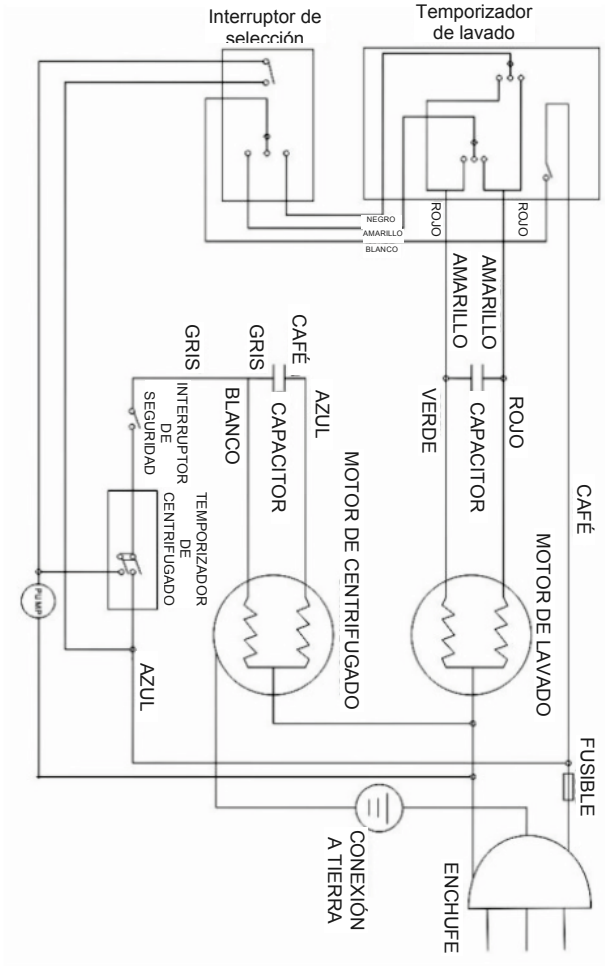
Esta lista es para ayudarle a resolver problemas simples que pueden presentarse en el uso del producto. Por favor léala y verifique estos puntos antes de solicitar ayuda de personal de servicio técnico autorizado.

PROBLEMA	CAUSA Y SOLUCIÓN
El pulsador no gira	• No hay electricidad o está apagado el interruptor; enciéndalo. • La correa de transmisión se ha roto; colocar una correa. • La polea de la correa está flexible; apretarla. • El pulsador está bloqueado por algo; retire el bloqueo.
El pulsador gira muy despacio	• La correa está flexible; apretar o reemplazar. • El tornillo flexible del motor está suelto; apretar la correa y el tornillo.
Ruidos o vibración anormales	• Las prendas en la tina no están balanceadas; reajuste su ubicación. • Algún bloqueo entre el pulsador y la tina de lavado; retírelo
Fugas de agua desde la tina de lavado	• La tina de lavado no está bien apretada con la manguera; apretar
La tina de centrifugado no gira	• Interruptor suelto; apretar. • El tornillo fijo de la tina o el acople del eje están sueltos; apretar. • La tina está agarrada con una prenda; soltar la prenda. • El freno del cable de arrastre está suelto; apretar.
La tina no drena	• Hay algún bloqueo entre la tina y la salida; retirar el bloqueo.

ESPECIFICACIONES

Capacidad máxima		Capacidad de agua		Potencia eléctrica		Potencia de salida	
Lavadora	Centrifugado – secadora	Nivel alto	Nivel bajo	Voltaje	Frecuencia	Potencia de lavado	Potencia de centrifugado
13.0 Kg	9.0 Kg	98L	73L	110V	60Hz	520V	220V

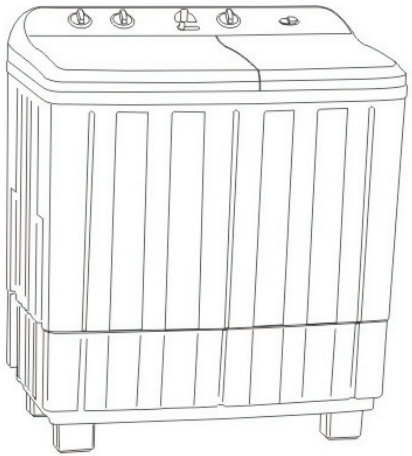
DIAGRAMA DE CIRCUITOS



PREMIER®

INSTRUCTION MANUAL
TWIN-TUB WASHING MACHINE

LAV-4222



DEAR CUSTOMER

In order to achieve the best performance of your product, please read this instruction manual carefully before using, and keep it for future reference.
If you need extra support, please write to ***info@premiermundo.com***

CAUTION

RISK OF ELECTRIC SHOCK, DO NOT OPEN

Caution: To reduce the risk of electric shock do not open this device, there are not serviceable parts for customer. Please refer any maintenance or repair to qualified personnel.

This sign means the existence of dangerous voltage at the inside of the unit, which states a risk of electric shock.

This sign means that there are important instructions of operation and handling in the manual that comes with this device.

PREMIER CUSTOMER SERVICE

Venezuela:	0800 – ELECTRIC (353-2874)
Colombia:	01-900-331-PEJC (7352)
Panama:	300-5185
Website	www.premiermundo.com
E-mail:	servicioalcliente@premiermundo.com

NOTE
This unit may be submitted to changes in specifications, characteristics and/or operation without prior notice to the user, in order to continue improving and developing its technology.

Product Description

- **Plastic shell design:(selected)**

  The double-barrel washing machine adopts the construction of whole-plastic outer cabinet. This kind of product has the characteristic of durable and will never be rusted. The outer cabinet of the machine is arch-designed so that it looks more bright and beautiful.

- **Metal shell design:(selected)**

  The metal shell is more stronger than the plastic one, inside plastic case,rust proof with novelty design and safe; compared with other twin-tub washing machines. It has a nice shape, beautiful and attractive and it takes the fancy of consumer. Steel and alloy-aluminium body for chosen.

- **Water fall design:(selected)**

  During washing, the big water-fall flow through the different directions to wash clothes, it saves wash time and wash clothes more clean.

- **Hand washing design:**

  There are small pulsators add to the big pulsator, image the hand washing, which can cause strong water current to make the clothes clean.

- **Large capacity design:**

  It may solve the whole family washing puzzlement.

- **Super-quiet design:**

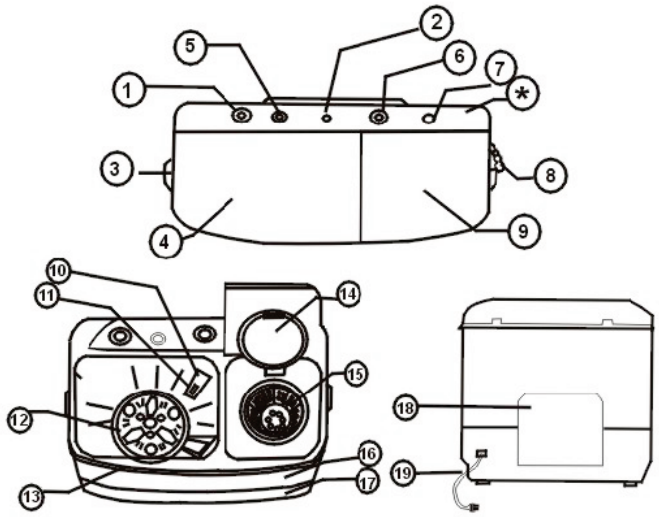
  It adopts low noise drive system with balanced running, more quiet washing.

- **Fine hair filter design:**

  It may effectively get rid of fine hair scraps in washing course, keep clothes clean.

- **Up drain design (selected)**
- **Different water level for chosen**
- **Different water current for chosen**

Structure layout



Name of the parts

1. Wash timer
2. Water inlet
3. Hanging hook
4. Wash lic
5. Current selector
6. Spin timer
7. Wash program
8. Drain hcse
9. Spin-dry lid
10. Overflow filter
11. Filter
12. Pulsator
13. Cabinet
14. Spin-dry inner lid
15. Spin-dry basket
16. Outer shell
17. Machine stand
18. Back cover
19. Cable and plug

*. Control panel

Washing Instruction

● Prepare

1. The machine should be placed on flat ground. The bottom window of washing machine can not be blocked when use it .
2. This machine requires to use the an bipolar plug to assure the safety of the machine when working. Do not connect the ground wire to the water pipe, gas pipe, heating pipe and so on.
3. Lay down the overflow hose. (Do not lay down the hose when machine is on up drain function.)
4. Use the water hose to connect the water tap to the water inlet.
5. According to the material and weight of cloth, adjust the level of water.
6. Switch on power.
7. Before washing, operator must separate light colour clothes and faded colour clothes.

● Washing

1. Put the clothes and correct amount of detergent into the tub.(Excessive detergent will make it difficult to get rid of the suds and insufficient rinsing may result)
2. Turn on the tap valve, inlet water and adjust the water level according to the requirement.
3. Set the wash drain-switch to strength or tender according to the material and weight of clothes.
4. Set the wash timer knob to the proper position and start to wash.
5. After wash, set the wash-drain switch to the drain position to drain water.
6. It is strictly prohibited to put feather clothes into the Spin-tub to dehydrate.

● Spin-drying

1. After drain off water, put the clothes to the right spin-tub and hold down the clothes.
2. Put down the safety lid and spin-dry lid in turn.
3. Set the spin-dry timer to the proper time according to the clothes.

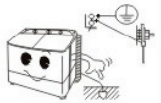
● Drain washing

1. After drying ,inlet water to the spin-dry barrel for 20-30 seconds.
2. According to the spin-drying process, dry the clothes for 1 minute, then spin 1-2 minute again..

● Rinsing

1. After drying as the spin-dry tub finally stop,open the spin-basket,safety lid and spin-dry lid in turn, take out the clothes to the washing tub and prepare to rinse.
2. Besides no more putting the detergent, the rinsing process have no difference with the washing process.

Attention

	● For your safety be sure to connect the ground. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacture, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
	● Never put your hands into the wash and spin dry tub which is still in rotation, to avoid accidents even if the wash and spin-dry tub rotate very slowly, pay special attention to children.
	● Never wash the textile,which contain volatile materials in case the machine might be damaged or water might be blocked to drain out.
	● The timer should be turned clockwise.
	● When abnormal sound movements is observed during operation,stop the machine as soon as possible.
	● When washing the water temperature should be not more than 55℃,otherwise it may damage components.
	● Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance

● This appliance is not intended for use by persons(including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities., Or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

Maintenance

● Ensure that the machine is unplugged after usage

Do not place the washing machine near fire hazard

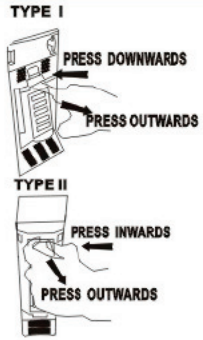
Do not put any hot or heavy objects on the machine

When cleaning the main body, use soft cloth only.Hard textile or organic solvent might cause damage to the finishing.

Do not place the machine outdoor, under hot sun or in damp places.

After Use

1. Disconnect the plug and place at the proper position.
2. Drain off the water ,which remain in the tub.
3. Turn over the filter and wash it.
4. Bring in the water inlet hose and hang the drain hose. When the machine is on updrain function bring in the water inlet hose only. Put all lids on. In addition place the machine on a well-ventilated area.



Technology parameter and specifications

Item No	Max capacity		Water capacity		Electric power		Output power	
	Washing	Spin-drier	High level	Low level	Voltage	Frequency	Washing power	Spinning power
LAV-4222	13.0kg	9.0kg	98L	73L	110V	60Hz	520W	220W

TROUBLE SHOOT TABLE

Problem	Reason	Solution
The pulsator can not rotate	Power out or switch off	Switch on plug
	Transmission belt burst	Assemble the transmission belt
	Belt pulley become flexible	Tighten the belt
	Pulsator is blocked by something	Remove the blockage
The pulsator rotate too slowly	Belt become flexible	Tighten the belt or replace it
	The flexible screw of motor is loose	Tighten the belt and the screw
Abnormal noise and vibration	The clothes in the spin-dry tub is unbalanced	Place the clothes neatly
	Something is between pulsatorand wash tub	Remove it
Water leaks from wash tub	Wash tub do not tighten with hose	Tighten It
Spin-dry basket do not rorate	Loose switch	Adjust the contactor or the switch
	The fixed screw of spin-dry basket or shaft coupling is loose	Tighten the screw
	The shaft of spin-dry basket is twined by the textile	Remove the textile
	Brake dragline is relaxed	Tighten the dragline
The spin-tub do not drain	Someting drops into the place between spin tub and out basket	Remove it

● Attention: if above problems can not be solved,please call qualified repair person.